

Spirit of Bosnia / Duh Bosne

An International, Interdisciplinary, Bilingual, Online Journal
Me?unarodni, interdisciplinarni, dvojezi?ni, online ?asopis

O politi?kom zna?aju retorike Ratka Mladi?a

Keith Doubt

General Ratko Mladi?, glavni zapovjednik vojske bosanskih Srba ušao je u Srebrenicu 11. jula, nekoliko trenutaka iza prvih srpskih vojnika u pratnji televizijske ekipe. “Ovaj grad dajemo na poklon srpskom narodu, “ rekao je Mladi? u kameru. “Kona?no, nakon pobune dahija, došlo je vrijeme da se osvetimo Turcima ovog kraja.” Tom Gjelten.

Pogledajmo sramnu izjavu Ratka Mladi?a nakon zauze?a Srebrenice koju su Ujedinjene nacije proglasile zašti?enom zonom, a tokom isplaniranog pokolja hiljada muškaraca kao i ubistava i silovanja brojnih žena i djece. Po?initelji ratnih zlo?ina su vjerovali da imaju pravo da se poigravaju sa diskursom, pravo koje su iskoristili na dvoli?an na?in. Mladi? pokazuje sadisti?ki užitak obra?aju?i se svijetu i taj sadisti?ki užitak, na nekom grubom esteti?kom nivou, fascinira auditorij, zasljepljuje ga za motive i karakter govornika. Svijet traga za racionalizacijom ovog zlog doga?a za kojga zna da se dešava dok Mladi? prepoznaje tu potrebu svode?i je na banalnu historiju kao objašnjenje za nasilje koje predvodi i promovira. Imperativ Mladi?evog licemjerja je odbijanje poštivanja bilo kakvog imperativa koji obavezuje svjetski poredak. Simuliraju?i strukturu eti?kog imperativa – “došlo je vrijeme” – supstanca eti?kog imperativa da se zahvati upravo ono što mladi? radi, biva dekonstruirana. Kako je re?eno ranije, svrha izjave je da kamuflira zlo zlo?ina dok se ovaj dešava. Svrha je prikriti svjetsko priznanje zlo?ina koji se odvija u “stvarnom vremenu”, a time i sposobnost svijeta da zaustavi zlo?in prije nego se on dovrši.

Po?initelji ratnih zlo?ina upotrijebili su jezik da diskreditiraju ozbiljnost i odgovornost svojih sugovornika koji su pokušali govoriti u ime svjetskog poretka i principa pravde. Što je njihov sugovornik istinoljubiviji i odgovorniji, toliko je praznija i podlija izjava. Što je sugovornik eti?ki upu?eniji toliko je odgovor patvoreniji. Upravo to je bio mnogo puta ponavljeni model tokom rata protiv BiH, a nastavlja se i danas. Svrha ovakvih izjava je zastrašivanje i zbunjivanje, istovjetna svrsi granatiranja i ubijanja.

Projektili upotrebljene za izvršenje ratnih zlo?ina u BiH ponekad su mjerili i prou?avali vojni eksperti. Jezik koji su koristili ratni zlo?inci tako?er treba biti ispitan. Isto onako kako milion mina sada leži pod bosanskom zemljom, stotine izjava leži u kolektivnom sje?anju Bosanaca. Ispaljeni su mnogi projektili; mnoge izjave izgovorene. Razumjeti samo nekolicinu njih moglo bi biti dovoljno za našu svrhu da se objasni djelovanje, ne ponašanje po?initelja ratnih zlo?ina i kritizira perverzni model politi?kog diskursa koga oni održavaju i koji tako duboko uti?e na naše vrijeme.

© 2011 Keith DOUBT

Sociologija nakon Bosne (Sarajevo: Buybook, 2003, pp. 115-16)

Prijevod: Asim MUJKI?

© 2011 Asim MUJKI?

The preceding text is copyright of the author and/or translator and is licensed under a Creative Commons Attribution-NonCommercial-NoDerivs 3.0 Unported License.